

# Vienmēr šeit, lai jums palīdzētu

Reģistrējiet savu preci un saņemiet atbalstu  
[www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome)

**BDP2100**

Jautājumi?  
Sazinieties  
ar Philips



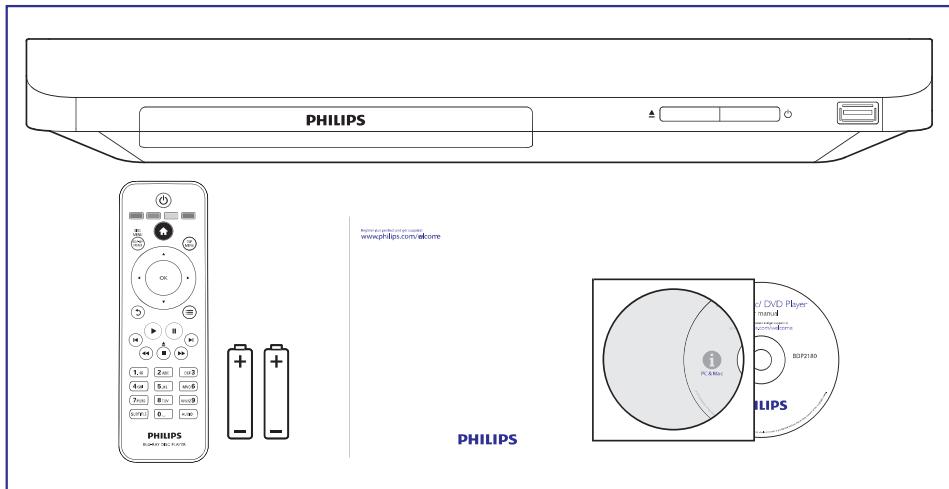
Lietošanas instrukcija

**PHILIPS**

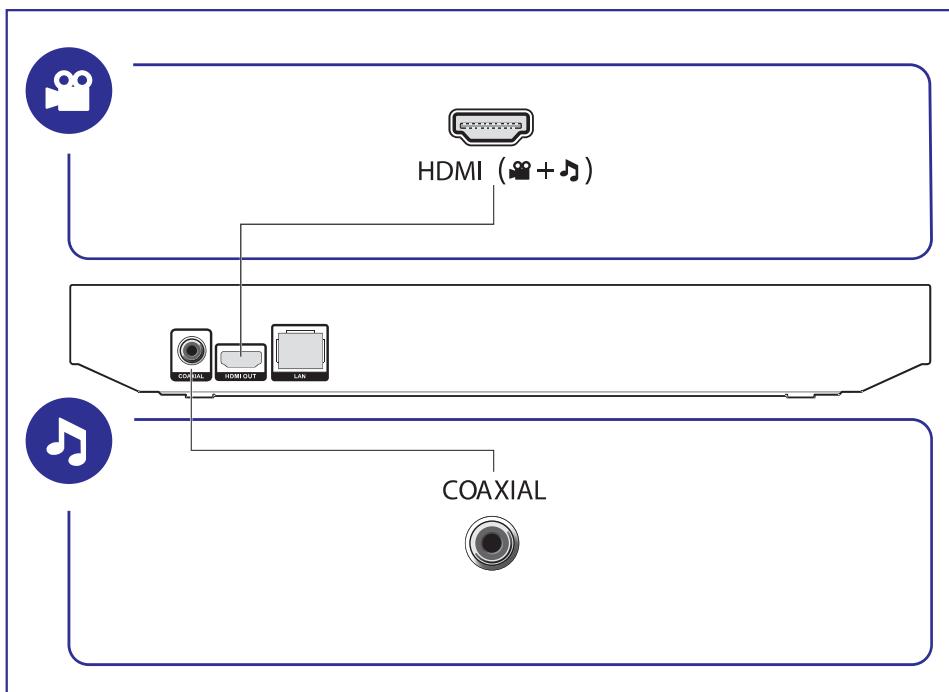


Pirms šī Blu-ray disku/DVD atskaitotāja pievienošanas un lietošanas izlasiet un izprotiet visas sniegtās instrukcijas.

# 1. Pievienošana un atskaņošana



1



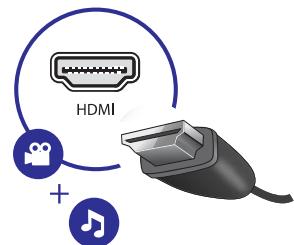
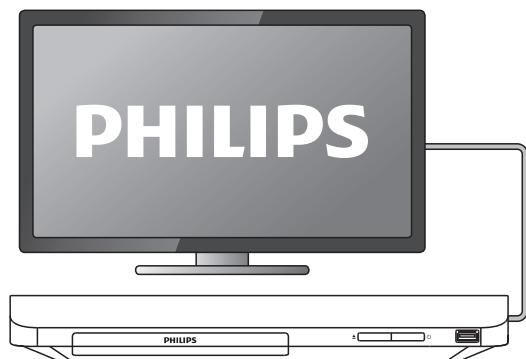
2



## 1 HDMI

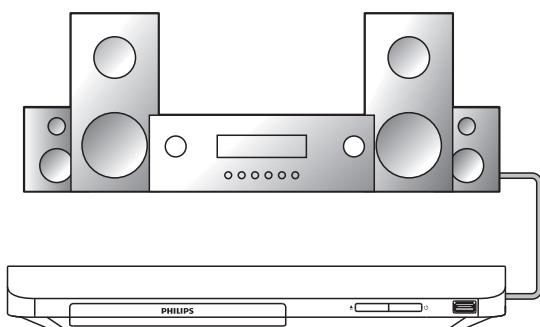


○HDMI ○VIDEO ○COAXIAL ○AUDIO LINE OUT



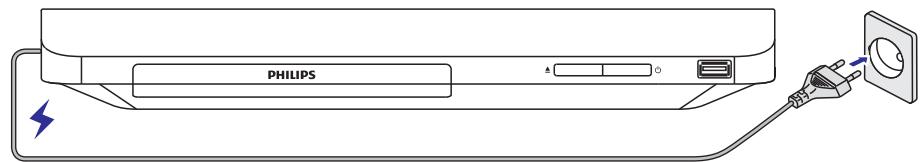
## 2 COAXIAL

○HDMI ○VIDEO ○COAXIAL ○AUDIO LINE OUT

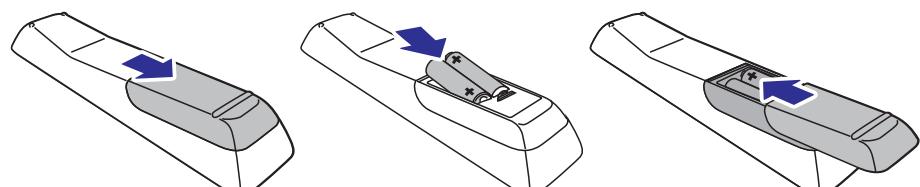


## ... Pievienošana un atskalošana

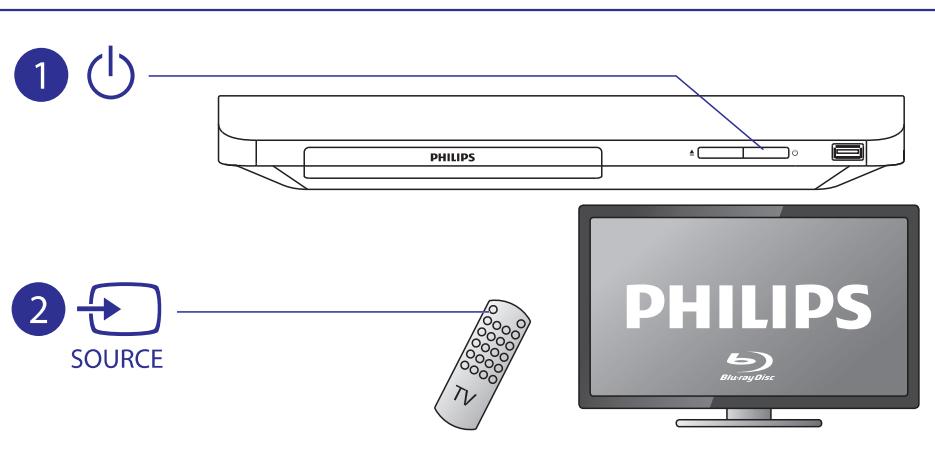
3



4



5



## ... Pievienošana un atskaņošana

6



2



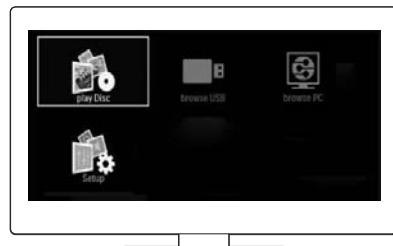
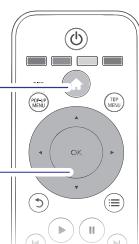
BD/BD 3D  
DVD/VCD/CD  
DivX Plus HD/MKV  
MP3 / JPEG

1

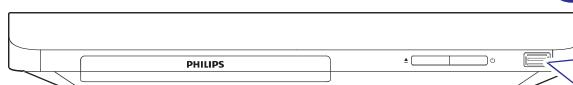


3

4



1



2

3



# Satura rādītājs

---

## 1. Pievienošana un atskanošana .....3-6

## 2. Jūsu Blu-ray disku/DVD atskanotāja lietošana.....8

Atskanošanas pamatfunkcijas .....8

Video, audio un attēla iespējas .....9

DivX video .....10

Muzikālas slīdrādes atskanošana.....11

BonusView Blu-ray diskā .....11

BD-Live Blu-ray diskā .....11

Tikla iestatīšana .....11

Viedtālruņa vadība .....12

Datora pārlūkošana caur DLNA .....13

Philips EasyLink lietošana .....13

## 3. Iestatījumu regulēšana .....14

Attēls .....14

Skaņa .....14

Tikls (uzstādīšana, statuss...) .....15

Izvēles (valodas, vecāku kontrole...) .....15

Papildu iespējas (dzēst atmiņu...) .....15

## 4. Programmatūras atjaunināšana .....17

Programmatūras atjaunināšana  
caur internetu .....17

Programmatūras atjaunināšana caur USB .....17

## 5. Specifikācijas .....18

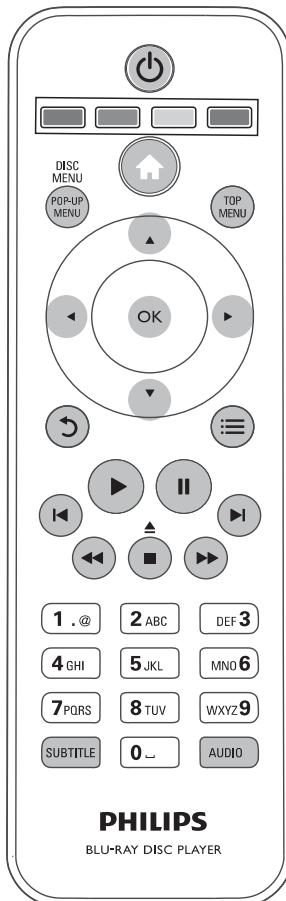
## 6. Traucējumu novēršana .....19

## 7. Drošība un svarīgi paziņojumi .....21

## 2. Jūsu Blu-ray disku/DVD atskāņotāja lietošana

Apsveicam ar jūsu pirkumu un laipni lūdzam Philips!  
Lai pilnībā izmantotu atbalstu, ko piedāvā Philips  
(piemēram, ierīces programmatūras atjaunināšanu),  
reģistrējiet savu preci [www.philips.com/welcome](http://www.philips.com/welcome).

### Atskānošanas pamatfunkcijas



Atskānošanas laikā spiediet sekojošus taustiņus, lai kontrolētu atskānošanu.

| Taustiņš | Darbība   |
|----------|---|
| ⊕        | Ieslēgt atskānotāju vai pārslēgt to gaidstāves režīmā.  |
| ⬆        | Piekļūt mājas izvēlnei.   |
| ▲ / ■    | Apturēt atskānošanu.<br>Nospiest un turēt (īlgāk kā 4 sekundes), lai atvērtu vai aizvērtu diska nodaliju. |
|          | Iepauzēt atskānošanu.<br>Spiest atkārtoti, lai lēnām atskānotu uz priekšu kadru pa kadram.                |

# ... Jūsu Blu-ray disku/DVD atskaņotāja lietošana

|   |   |
|---|---|
| ▶   | Sākt vai atsākt atskaņošanu.  |
| ◀ / ▶   | Pārlēkt uz iepriekšējo vai nākamo ierakstu, nodalū vai failu.   |
| ◀◀ / ▶▶   | Pārtīt atpakaļ vai uz priekšu.<br>Spiest atkārtoti, lai mainītu pārtīšanas ātrumu.<br>Vieirez nospiest taustiņu <b>II</b> un tad nospiest taustiņu <b>▶▶</b> , lai lēni pārtītu uz priekšu. |
| <b>AUDIO</b>  | Izvēlēties audio atskaņošanas valodu vai kanālu.  |
| <b>SUBTITLE</b> (Subtitri)  | Izvēlēties subtitrus valodu.  |
| <b>DISC MENU/ POP-UP MENU</b><br>(Diska izvēlne/<br>Uzņirstošā izvēlne) | Piekļūt vai iziet no diska izvēlnes.  |
| <b>TOP MENU</b><br>(Galvenā izvēlne)                                    | Piekļūt videodiska galvenajai izvēlnei.   |
| <b>Krāsainie taustiņi</b>   | Izvēlēties uzdevumus vai iespējas Blu-ray diskos.   |
| ▲ ▼ ◀ ▶   | Pārvietoties izvēlnēs.<br>Spiest taustiņus <b>▲ ▼</b> , lai slīdrādes laikā pagrieztu attēlu pulksteņa rādītāja kustības vai pretējā virzienā.  |
| <b>OK</b>   | Apstiprināt izvēli vai ievadi.  |
| ⌚   | Atgriezties iepriekšējā izvēlnē.  |
| ☰   | Piekļūt papildu iespējām atskaņošanas laikā.  |
| <b>Burtu un ciparu taustiņi</b>   | Izvēlēties atskaņojamo failu. Ievadīt vērtību. Ievadīt burtus SMS ievades veidā.  |

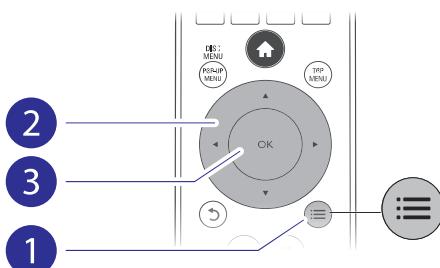
Papildu iespējas ir pieejamas videoierakstu vai attēlu atskaņošanai no diska vai USB atmiņas ierīces.

## Video iespējas

Piekļūstiet papildu iespējām video atskaņošanas laikā:

- **[Audio Language]** (Audiovaloda): Izvēlēties audio atskaņošanas valodu.
- **[Subtitle Language]** (Subtitru valoda): Izvēlēties subtitrus valodu.
- **[Subtitle Shift]** (Subtitru pacelšana): Mainīt subtitrus pozīciju ekrānā. Spiest taustiņus **▲ ▼**, lai mainītu subtitrus pozīciju.
- **[Info]** (Informācija): Parādīt atskaņošanas informāciju.
- **[Character set]** (Rakstzīmu kopa): Izvēlēties rakstzīmu kopu, kas ir saderīga ar DivX video subtitriem (tikai DivX video).
- **[Time search]** (Laika meklēšana): Pārlēkt uz noteiktu laiku, izmantojot tālvadības pults ciparu taustiņus.
- **[2nd audio language]** (2.audiovaloda): Izvēlēties otru audiovalodu (tikai Blu-ray diskiem, kas atbalsta BonusView).
- **[2nd Subtitle Language]** (2.subtitle valoda): Izvēlēties otru subtitrus valodu (tikai Blu-ray diskiem, atbalsta BonusView).
- **[Titles]** (Virsraksti): Izvēlēties virsrakstu.
- **[Chapters]** (Nodaļas): Izvēlēties nodaļu.
- **[Angle list]** (Leņķu saraksts): Izvēlēties kameras leņķi.
- **[Menus]** (Izvēlnes): Parādīt diska izvēlni.
- **[PIP Selection]** ("Attēls attēlā" izvēle): Parādīt "attēls attēlā" logu (tikai Blu-ray diskiem, kas atbalsta BonusView).
- **[Zoom]** (Tālummainja): Palielināt videoattēlu. Spiest taustiņus **◀▶**, lai izvēlētos palielinājuma mērogus.
- **[Repeat]** (Atkārtot): Atkārtot nodaļu vai virsrakstu.
- **[Repeat A-B]** (Atkārtot A-B): Atzīmēt divus punktus nodaļas robežas atkārtotai atskaņošanai vai izslēgt atkārtošanas režīmu.
- **[Picture settings]** (Attēla iestatījumi): Izvēlēties iepriekšdefinētu krāsu iestatījumu.

## Video, audio un attēla iespējas



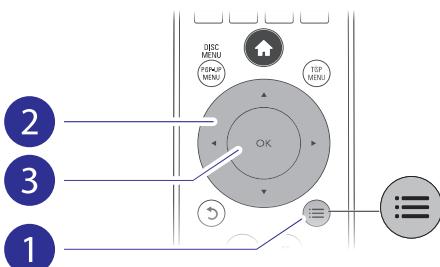
# ... Jūsu Blu-ray disku/DVD atskaņotāja lietošana



## Piezīme

- Pieejamās video iespējas ir atkarīgas no video atskaņošanas avota.

## Attēla iespējas



Piekļūstiet papildu iespējām slīdrādes laikā.

- [Rotate +90]** (Pagriezt +90): Pagriezt attēlu par 90 grādiem pulksteņa rādītāja kustības virzienā.
- [Rotate -90]** (Pagriezt -90): Pagriezt attēlu par 90 grādiem pretēji pulksteņa rādītāja kustības virzienam.
- [Zoom]** (Tālummaiņa): Palielināt attēlu. Spiest taustiņus ►◀, lai mainītu palielinājuma mērogu.
- [Info]** (Informācija): Parādīt attēla informāciju.
- [Duration per slide]** (Slīdrādes ātrums): Iestatīt slaidu rādīšanas intervālu slīdrādei.
- [Slide Animation]** (Slīdrādes animācija): Izvēlēties slaidu nomaiņas efektu slīdrādei.
- [Picture Settings]** (Attēla iestatījumi): Izvēlēties iepriekšdefinētu krāsu iestatījumu.
- [Repeat]** (Atkārtot): Atkārtot izvēlēto mapi.

## Audio iespējas



Atkārtoti spiediet taustiņu :≡, lai izvēlētos no sekojošām iespējām.

- Atkārtot pašreizējo ierakstu.
- Atkārtot visus ierakstus diskā vai mapē.

- Atskaņot audioierakstus jauktā secībā.
- Izslegt atkārtošanas režīmu.

## DivX video

Jūs varat atskaņot DivX video no diska vai USB atmiņas ierīces.

### VOD (Video-pēc-pieprasījuma) kods DivX

- Pirms iegādājaties DivX video un atskaņojat tos šajā atskaņotājā, dodieties uz interneta vietni [www.divx.com](http://www.divx.com), lai pieeīgistrētu šo atskaņotāju, izmantojot DivX VOD kodu.
- Lai aplūkotu DivX VOD kodu: nospiediet taustiņu ↑ un izvēlieties [Setup] (Iestatīšana) > [Advanced] (Papildu) > [DivX® VOD Code] (DivX® video-pēc-pieprasījuma kods).

### DivX subtitri

- Lai izvēlētos subtitru valodu, nospiediet taustiņu **SUBTITLE**.
- Ja subtitri netiek parādīti pareizi, izvēlieties rakstzīmju kopu, kas ir saderīga ar DivX subtitriem. Rakstzīmju kopas izvēle: nospiediet taustiņu :≡ un izvēlieties **Character set** (Rakstzīmju kopa).

### Rakstzīmju kopa Valodas

|                                  |   |
|----------------------------------|---|
| <b>[Standard]</b><br>(Standarta) | Angļu, albāņu, dāņu, holandiešu, somu, franču, gēlu, vācu, itāļu, kurdu (latīnu), norvēgu, portugāļu, spāņu, zviedru un turku |
|----------------------------------|---|

|  |  |
|--|--|
| <b>[Central Europe]</b><br>(Centrāleiropā) | Albāņu, horvātu, čehu, holandiešu, angļu, vācu, ungāru, īru, polu, rumānu, slovāku, slovēnu un serbu |
|--|--|

|                              |  |
|------------------------------|--|
| <b>[Cyrillic]</b> (Kirilica) | Bulgāru, baltkrievu, angļu, makedoniešu, moldāvu, krievu, serbu un ukraiņu |
|------------------------------|--|

|                         |        |
|-------------------------|--------|
| <b>[Greek]</b> (Grieķu) | Grieķu |
|-------------------------|--------|

|                            |               |
|----------------------------|---------------|
| <b>[Baltic]</b> (Baltijas) | Ziemeļeiropas |
|----------------------------|---------------|



## Piezīme

- Lai atskaņotu ar DRM (digitālo tiesību pārvaldīšanas tehnoloģiju) aizsargātus DivX failus no USB atmiņas ierīces, pievienojet atskaņotāju savam televizoram, izmantojot HDMI savienojumu.

# ... Jūsu Blu-ray disku/DVD atskaņotāja lietošana

- Izmantojamo subtitru faila nosaukumam ir jābūt vienādām ar atskanojamā DivX videofails nosaukumu. Piemēram, ja DivX videofails saucas "movie.avi", tad saglabājiet subtitru failu ar nosaukumu "movie.srt" vai "movie.sub".
- Šis atskaņotājs atbalsta šādu formātu subtitru failus: .srt, .sub, .txt, .ssa un .smi.

Šī funkcija ir piemērojama tikai Blu-ray diskiem, kas atbalsta BD-Live.

1. Sagatavojiet interneta pieslēgumu un iestatiet tīklu (skatīt "Tīkla iestatīšana").
2. Pievienojiet USB atmiņas ierīci šim atskaņotājam.
  - USB atmiņas ierīce tiek izmantota, lai saglabātu lejupielādētu BD-Live saturu.
  - Lai dzēstu iepriekš lejupielādētu BD-Live saturu no USB atmiņas ierīces un atbrīvotu atmiņu, nospiediet taustīgu un izvēlieties [Setup] (Iestatīšana) > [Advanced] (Papildu) > [Clear memory] (Dzēst atmiņu).
3. Atskanojiet disku, kas atbalsta BD-Live.
4. Diska izvēlnē izvēlieties BD-Live ikonu un nospiediet taustīju **OK**.
  - ↳ Sākas BD-Live ielāde. Ielādes laiks ir atkarīgs no diska un interneta pieslēguma ātruma.
5. BD-Live saskarnē izvēlieties punktu, kuru vēlaties atvērt.



## Piezīme

- BD-Live pakalpojumu pieejamība un saturs ir atkarīgi no diska un valsts.
- Lietojet BD-Live, diskā un atskanotājā esošajiem datiem piekļūst saturu nodrošinātājs.
- Lietojet USB atmiņas ierīci, kurā ir vismaz 1 GB brīvas vietas, lai saglabātu lejupielādi.

## BonusView Blu-ray diskā

Apskatiet īpašu saturu (kā komentārus) mazajā ekrāna logā.

Šī funkcija ir piemērojama tikai Blu-ray diskiem, kas atbalsta BonusView (pazistams arī kā "attēls attēlā").

1. Atskanošanas laikā nospiediet taustīju .
  - ↳ Tieki parādīta iespēju izvēlne.
2. Izvēlieties [PIP Selection] > [PIP] ("Attēls attēlā") un nospiediet taustīju **OK**.
  - ↳ "Attēls attēlā" iespējas [1]/[2] ir atkarīgas no videosatura.
  - ↳ Tieki parādīts otrs videologs.
3. Izvēlieties [2nd Audio Language] (2.audiovaloda) vai [2nd Subtitle Language] (2.subtitle valoda) un nospiediet taustīju **OK**.

## BD-Live Blu-ray diskā

Piekļūstiet tādiem ekskluzīviem tiešsaistes pakalpojumiem kā filmu reklāmkadriem, spēlēm, zvanu toņiem un citam papildu saturam.

## Tīkla iestatīšana

Pievienojiet šo atskanotāju internetam, lai piekļūtu tiešsaistes pakalpojumiem.

- **BD-Live:** piekļūt tiešsaistes papildu funkcijām (piemērojams Blu-ray diskiem, kas atbalsta BD-Live).
- **Programmatūras atjaunināšana:** atjaunināt atskanotāja programmatūru caur internetu.
- **Pārlūkot datoru (DLNA):** atskanot fotogrāfijas, mūziku un videofails, kas ir straumēti no jūsu datora.

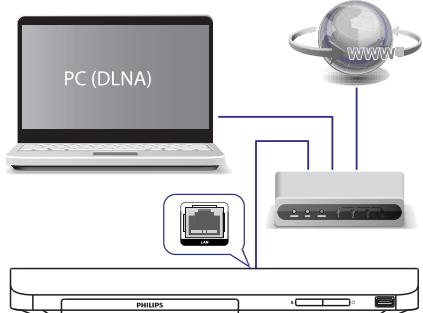
# ... Jūsu Blu-ray disku/DVD atskanotāja lietošana



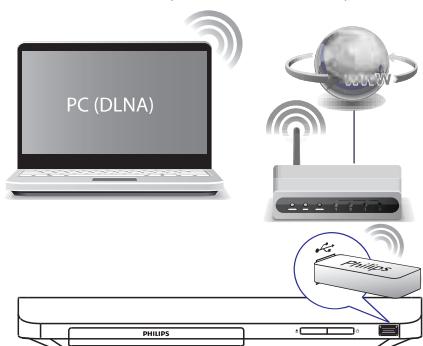
## Piezīme

- Bezvadu pieslēgumam jums ir nepieciešams papildu Philips bezvadu (Wi-Fi) USB adapteris (modeļa nosaukums WUB1110).
- Bezvadu (Wi-Fi) USB adapteris (WUB1110) nav iekļauts komplektācijā. Lai iegādātos šo adapteri, apmeklējiet interneta vietni [shop.philips.com](http://shop.philips.com). Ja Philips tiešsaistes veikals jūsu valstī nav pieejams, lūdzu, sazinieties ar Philips klientu apkalošanas servisu. Lai iegūtu kontaktinformāciju, dodieties uz [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

- Pievienojiet šo atskanotāju internetam, izmantojot pieslēgumu ar tīkla kabeli (Ethernet tīkls) vai bezvadu pieslēgumu.
  - Lai izveidotu pieslēgumu ar tīkla kabeli, pievienojiet tīkla kabeli (nav iekļauts komplektā) ligzdai **LAN** atskanotāja aizmugurē.



- Bezvadu pieslēgumam pievienojiet Philips bezvadu (Wi-Fi) USB adapteri (modeļa nosaukums WUB1110) (USB) ligzdai uz šī atskanotāja priekšējā paneļa.



- Veiciet tīkla uzstādīšanu.

- Nospiediet taustiņu .
- Izvēlieties **[Setup]** (Iestatīšana) un nospiediet taustiņu **OK**.
- Izvēlieties **[Network]** (Tīkls) > **[Network installation]** (Tīkla uzstādīšana) un nospiediet taustiņu **OK**.
- Sekojet norādījumiem televizora ekrānā, lai pabeigtu uzstādīšanu. Ja nepieciešams, izmantojiet burtu un ciparu taustiņus uz tālvadības pults, lai ievadītu paroli.



## Uzmanību

- Pirms pievienošanas tīklam iepazīstieties ar tīkla maršrutētāja (rūtera) un tīkla darbības pamatprincipiem. Ja nepieciešams, izlasiet dokumentāciju, kas iekļauta komplektā ar tīkla komponentēm. Philips neuzņemas atbildību par zaudētiem vai bojātiem datiem.

## Viedtārnu vadība

Izmantojet savu viedtāruni, lai pārlūkotu, vadītu un atskanotu failus šajā atskanotājā.

### Jums ir nepieciešams:

- iPhone (iOS 3.1.3 vai augstāka) vai Android viedtārunis (Android 2.1 vai augstāka).
- Lejupielādēt savā viedtāruni Philips viedtāruņa vadības programmu **Philips MyRemote**.
  - iPhone vadības programma ir pieejama tiešsaistes veikalā **App Store**.
  - Android viedtāruņiem vadības programma ir pieejama tiešsaistes veikalā **Android Market**.

### Pirms sākat:

- Pievienojiet šo atskanotāju mājas tīklam (skatīt "Tīkla iestatīšana").
- Pievienojiet savu viedtāruni tam pašam mājas tīklam (papildu informācijai skatīt tā lietošanas instrukciju).
- Ieslēdziet atskanotāju.

## Atskanotāja vadība

Izmantojet viedtāruni, lai pārlūkotu, vadītu un atskanotu mediju failus no šī atskanotāja.

# ... Jūsu Blu-ray disku/DVD atskaņotāja lietošana

1. Ievietojiet šajā atskaņotājā datu disku vai pievienojet tam USB atmiņas ierīci.
2. Viedtālrunī pieskarieties **MyRemote** ikonai, lai atvērtu vadības programmu.
  - ↳ Viedtālrunī tiek parādīts šī atskaņotāja nosaukums.
3. Izvēlieties šo atskaņotāju viedtālruņa ekrānā.
  - ↳ Viedtālruņa kā šī atskaņotāja virtuālās tālvadības pults lietošana ir aktivizēta.
4. Viedtālruņa ekrānā pieskarieties taustiņam **Media** (Medījs) un izvēlieties diska vai USB atskaņošanas avotu.
  - ↳ Tieki parādītas datu diska vai USB atmiņas ierīces mapes.
5. Averiet mapi un izvēlieties failu, ko atskapot.
  - Lai piekļūtu tālvadības pultij, atgriezieties uz iepriekšējo viedtālruņa ekrānu un pieskarieties taustiņam **Remote** (Tālvadības pults). Tikai būtiskie vadības taustiņi ir aktivizēti.
6. Pieskarieties vadības taustiņiem viedtālruņa ekrānā, lai vadītu atskaņošanu.
  - Lai piekļūtu citiem vadības taustiņiem, pāršķiriet ekrānu no kreisās puses uz labo.
  - Lai izietu no lietojumprogrammas, nospiediet viedtālruņa sākuma izvēlnes taustiņu.

## Datora pārlukošana caur DLNA

Izmantojot šo atskaņotāju, jūs varat straumēt un atskapot video, mūziku un fotogrāfijas no sava datora savā televizorā.

### Pirms sākat:

- Uzstādiet datorā DLNA saderīgu mediju servera programmatūru (kā Windows Media Player 11 vai augstāku).
- Datorā ieslēdziet mediju koplietošanu un failu koplietošanu (skatīt sadāļu "Help" (Paliņdzība) mediju koplietošanas programmatūrā).
1. Pievienojet šo atskaņotāju un datoru vienam un tam pašam mājas tīklam (skatīt "Tīkla iestatīšana").
  - Lai nodrošinātu labāku video kvalitāti, izmantojiet pieslēgumu ar tīkla kabeli, kad vien tas ir iespējams.

2. Nospiediet taustiņu .
  - ↳ Televizora ekrānā tiek parādīta mājas izvēlne.
3. Izvēlieties [**browse PC**] (Pārlūkot datoru) un nospiediet taustiņu **OK**.
  - ↳ Tieki parādīts saturs pārlūks.
4. Izvēlieties failu un nospiediet taustiņu **OK**, lai to atskapotu.
  - Atskapotu var vadīt, izmantojot tālvadības pulti.

## Philips EasyLink lietošana

Šis atskaņotājs atbalsta Philips EasyLink, kas izmanto HDMI CEC (Patēriņtāju Elektronikas Kontroles) protokolu. Jūs varat lietot vienu tālvadības pulti, lai vadītu EasyLink saderīgās ierīces, kas ir savienotas, izmantojot HDMI savienojumu. Philips negarantē 100% sadarbību ar visām HDMI CEC ierīcēm.

1. Savienojet HDMI CEC saderīgās ierīces, izmantojot HDMI savienojumu, un savā televizorā un citās pievienotajās ierīcēs aktivizējet HDMI CEC darbību (papildu informāciju meklējiet televizora un citu ierīču lietošanas instrukcijās).
2. Nospiediet taustiņu .
3. Izvēlieties [**Setup**] (Iestatīšana) > [**EasyLink**].
4. Izvēlieties [**On**] (ieslēgt) sadalās [**EasyLink**], [**One Touch Play**] (Atskapotāja ar vienu pieskārienu) un [**One Touch Standby**] (Gaidstāves režīms ar vienu pieskārienu).
  - ↳ EasyLink funkcija ir ieslēgta.

### Atskapotāja ar vienu pieskārienu

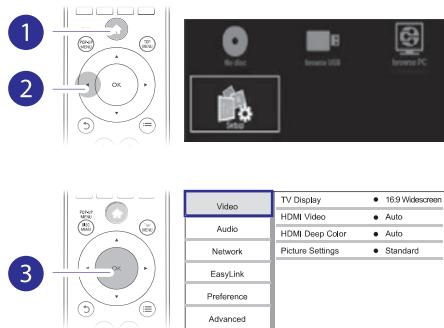
Kad atskapotājā ir ievietots videodisks, nospiediet taustiņu , lai ieslēgtu televizoru no gaidstāves režīma un sāktu diska atskapotāju.

### Gaidstāves režīms ar vienu pieskārienu

Ja pievienotā ierīce (piemēram, televizors) tiek pārslēgta gaidstāves režīmā ar tās tālvadības pulti, arī atskapotājs automātiski pārslēdzas gaidstāves režīmā.

### 3. Iestatījumu regulēšana

Šī nodaja palīdzēs jums regulēt šī atskaitotāja iestatījumus.



#### Piezīme

- Ja jūs maināt iestatījumu, pārliecinieties, vai televizors atbalsta jauno iestatījumu.
- Lai mainītu ar HDMI saistītos iestatījumus, televizoram ir jābūt pievienotam, izmantojot HDMI savienojumu.
- Kompozītu savienojumam (caur **VIDEO** ligzdu) sadaļā **[HDMI video]** izvēlieties video izšķirtspēju 480i/576i vai 480p/576p, lai aktivizētu videosignāla izeju.

#### Skaņa

- Nospiediet taustīju
- Izvēlieties **[Setup] (iestatīšana) > [Audio]**, lai piekļūtu skaņas iestatīšanas iespējām.
  - [Night mode]** (Nakts režīms): Izvēlēties kluso vai pilnas dinamikas skaņu. Nakts režīms samazina skaļo skaņu skājumu un palielina kluso skaņu (piemēram, runas) skājumu.
  - [HDMI Audio]**: Iestatīt HDMI audiosignāla formātu, ja atskaitotājs ir pievienots, izmantojot HDMI savienojumu.
  - [Digital Audio]** (Digitālais audio): Izvēlēties audiosignāla formātu skaņas izejai, ja atskaitotājs ir pievienots, izmantojot digitālo savienojumu (koaksiālo).
  - [PCM Downsampling]** (Impulsu kodu modulācijas lieluma samazināšana): Iestatīt iztveršanas frekvenci PCM audiosignāla izejai, ja atskaitotājs ir pievienots, izmantojot digitālo savienojumu (koaksiālo).

#### Attēls

- Nospiediet taustīju
- Izvēlieties **[Setup] (iestatīšana) > [Video]**, lai piekļūtu video iestatīšanas iespējām.
  - [TV display]** (TV ekrāns): Izvēlēties televizora ekrānam atbilstošu attēla parādīšanas formātu.
  - [HDMI video]** (HDMI video): Izvēlēties HDMI video izšķirtspēju.
  - [HDMI Deep Color]** (HDMI Dzīlās krāsas): Parādīt krāsas ar vairākām nokrāsām un pieskaņām, ja videosaturs ir ierakstīts "Deep Color" (Dzīlo krāsu) režīmā un televizors atbalsta šo funkciju.
  - [Picture settings]** (Attēla iestatījumi): Izvēlēties iepriekšdefinētu krāsu iestatījumu.

#### Piezīme

- Lai mainītu ar HDMI saistītos iestatījumus, televizoram ir jābūt pievienotam, izmantojot HDMI savienojumu.
- Nakts režīms ir pieejams tikai Dolby kodētiem DVD un Blu-ray diskiem.

## Tīkls (uzstādīšana, statuss...)

- Nospiediet taustiņu
- Izvēlieties [Setup] (iestatīšana) > [Network] (Tīkls), lai piekļūtu tīkla iestatīšanas iespējām.
  - [Network installation] (Tīkla uzstādīšana): Uzsākt pieslēguma ar tīkla kabeli vai bezvadu pieslēguma uzstādīšanu, lai nodrošinātu tīkla darbību.
  - [View network settings] (Apskatīt tīkla iestatījumus): Parādīt pašreizējo bezvadu pieslēguma statusu.
  - [View wireless settings] (Apskatīt bezvadu iestatījumus): Parādīt pašreizējo bezvadu pieslēguma statusu.
  - [Name your Product] (Nosaukt jūsu ierīci): Pārsaukt šo atskanotāju vieglākai tā atpazīšanai mājas tīklā.

## Izvēles (valodas, vecāku kontrole...)

- Nospiediet taustiņu
- Izvēlieties [Setup] (iestatīšana) > [Preference] (Izvēles), lai piekļūtu izvēlu iestatīšanas iespējām.
  - [Menu language] (Izvēlnes valoda): Izvēlieties ekrāna izvēļu valodu.
  - [Audio] (Audio): Izvēlieties video atskanōšanas valodu.
  - [Subtitle] (Subtitri): Izvēlieties video subtitru valodu.
  - [Disc Menu] (Diska izvēlne): Izvēlieties videodiska izvēlnes valodu.
  - [Parental Control] (Vecāku kontrole): Ierobežot piekļuvi diskim, kuros ir iekodēts attiecīgs novērtējums. Ievadīt "0000", lai piekļūtu ierobežošanas iespējām. Lai atskanotu visus diskus neatkarīgi no iekodētā novērtējuma, izvēlieties līmeni "8".
  - [Screen Saver] (Ekrānsaudzētājs): Ieslēgt vai izslēgt ekrānsaudzētāja režīmu. Ja iestatījums ir ieslēgts, ekrāns pārslēdzas ekrānsaudzētāja režīmā pēc 10 minūšu dīkstāves (piemēram, kad atskanošana ir iepauzēta vai apturēta).

- [Auto Subtitle Shift] (Automātiska subtitru pacelšana): Ieslēgt vai izslēgt subtitru pacelšanu. Ja iestatījums ir ieslēgts, subtitru pozīcija tiek automātiski mainīta, lai pielāgotos televizora ekrānam (šī funkcija darbojas tikai ar dažiem Philips televizoriem).
- [Change Password] (Paroles maiņa): Iestatīt vai mainīt paroli, lai atskanotu ierobežotas pieejas disku. Ievadīt "0000", ja jums nav paroles vai arī esat aizmiruši savu paroli.
- [Auto Standby] (Automātiskais gaidstāves režīms): Ieslēgt vai izslēgt automātisko gaidstāves režīmu. Ja iestatījums ir ieslēgts, atskanotājs automātiski pārslēdzas gaidstāves režīmā pēc 30 minūšu dīkstāves (piemēram, kad atskanošana ir iepauzēta vai apturēta).
- [VCD PBC] (Video kompaktdisku atskanōšanas vadība): Parādīt vai izlaist VCD un SVCD satura izvēlni.



### Piezīme

- Ja jūsu izvēlētā valoda nav pieejama kā diska, audio vai subtitru valoda, tad izvēlnes sarakstā izvēlieties iespēju [Other] (Cita) un ievadīt jūsu valodai atbilstošo cetrīciparu kodu, kas ir atrodams šīs lietošanas instrukcijas beigās.
- Ja tiek izvēlēta valoda, kas nav pieejama diskā, atskanotājs lietos diska noklusēto valodu.

## Papildu iespējas (dzēst atmiņu...)

- Nospiediet taustiņu
- Izvēlieties [Setup] (iestatīšana) > [Advanced] (Papildu), lai piekļūtu papildu iestatīšanas iespējām.
  - [BD-Live security] (BD-Live drošība): Liegt vai atlaut piekļuvi BD-Live saturam (tikai nekomerciāliem, lietotāju veidotiem BD-Live diskiem).
  - [Downmix mode] (Kanālu skaita samazināšanas režīms): Kontrolēt 2-kanālu stereo audiosignāla izēju.

## ... iestatījumu regulēšana

---

- **[Software update]** (Programmatūras atjaunināšana): Izvēlēties, lai atjauninātu programmatūru no tīkla vai USB atmiņas ierīces.
- **[Clear memory]** (Dzēst atmiņu): Dzēst iepriekš lejupielādētu BD-Live saturu no USB atmiņas ierīces. BD-Live lejupielādes saglabāšanai automātiski tiek izveidota mape "BUDA".
- **[DivX®VOD Code]** (DivX® video-pēc-pieprasījuma kods): Parādīt šī atskanotāja DivX® reģistrācijas kodu vai reģistrācijas atcelšanas kodu.
- **[Version information]** (Versijas informācija): Parādīt šī atskanotāja programmatūras versiju.
- **[Restore default settings]** (Atjaunot noklusējuma iestatījumus): Atjaunot atskanotājā rūpnicas noklusējuma iestatījumus, izņemot paroli un vecāku kontroles līmeni.



### Piezīme

- Jūs nevarat ierobežot komerciālo Blu-ray disku piekļuvi internetam.
- Pirms iegādājaties DivX video un atskanojat tos šajā atskanotājā, reģistrējiet atskanotāju [www.divx.com](http://www.divx.com), izmantojot DivX VOD kodu.

## 4. Programmatūras atjaunināšana

Pirms šī atskaitotāja programmatūras atjaunināšanas pārbaudiet pašreizējo programmatūras versiju:

- Nospiediet taustiņu un izvēlieties [Setup] (Iestatīšana) > [Advanced] (Papildu) > [Version Info.] (Versijas informācija), tad nospiediet taustiņu .

### Programmatūras atjaunināšana caur internetu

- Pievienojiet atskaitotāju internetam (skatīt "Tīkla iestatīšana").
- Nospiediet taustiņu un izvēlieties [Setup] (Iestatīšana).
- Izvēlieties [Advanced] (Papildu) > [Software update] (Programmatūras atjaunināšana) > [Network] (Tīkls).
  - Ja tiek atrasts atjauninājuma fails, jums tiek piedāvāts sākt atjaunināšanu.
- Sekojiet norādījumiem televizora ekrānā, lai atjauninātu programmatūru.
  - Kad atjaunināšana ir pabeigta, atskaitotājs automātiski izslēdzas un atkal ieslēdzas.

### Programmatūras atjaunināšana caur USB

- Meklējet jaunāko programmatūras versiju [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).
  - Atrodiet jūsu modeli un klikšķiniet uz saites "Software and drivers" (Programmatūra un draiveri).
- Lejupielādējet programmatūru USB atmiņas ierīcē.
  - Atarhivējet lejupielādēto failu un pārliecinieties, vai atarhivētās mapes nosaukums ir "UPG\_ALL".
  - Ievietojet mapi "UPG\_ALL" USB atmiņas ierices saknes direktorijā.

- Pievienojiet USB atmiņas ierīci šī atskaitotāja ligzdai.
- Nospiediet taustiņu un izvēlieties [Setup] (Iestatīšana).
- Izvēlieties [Advanced] (Papildu) > [Software update] (Programmatūras atjaunināšana) > [USB] (USB).
  - Ja tiek atrasts atjauninājuma fails, jums tiek piedāvāts sākt atjaunināšanu.
- Sekojiet norādījumiem televizora ekrānā, lai atjauninātu programmatūru.
  - Kad atjaunināšana ir pabeigta, atskaitotājs automātiski izslēdzas un atkal ieslēdzas.



#### Uzmanību

- Kamēr notiek atjaunināšanas process, neatvienojiet barošanas padovi un neizņemiet USB atmiņas ierīci, jo šāda rīcība var bojāt atskaitotāju.

# 5. Specifikācijas

| Piezīme  |
|--|
| • Specifikācijas var tikt mainītas bez paziņojuma. |

## Reģiona kods

Šis atskanotājs var atskanot diskus ar sekojošiem reģiona kodiem:

| DVD  | Blu-ray   | Valstis   |
|--|---|---|
|  |  |  Eiropa, Apvienotā Karaliste |

## Atskanojamie mediji

- BD-Video
- DVD-Video, DVD+R/+RW, DVD-R/-RW, DVD+R/-R DL (Dubultā slāņa)
- VCD/SVCD
- Audio CD, CD-R/CD-RW, MP3 mediji, WMA mediji, JPEG faili
- DivX (Ultra)/DivX Plus HD mediji, MKV mediji
- USB atmiņas ierīce

## Failu formāti

- Video: .avi, .divx, .mp4, .mkv
- Audio: .mp3, .wma, .wav
- Attēli: .jpg, .gif, .png

## Video

- Signāla sistēma: PAL/NTSC
- HDMI izēja: 480i/576i, 480p/576p, 720p, 1080i, 1080p, 1080p/24Hz

## Audio

- Digitālā izēja: 0,5 Vp-p (75 omi)
  - Koaksiālā
- HDMI izēja
- Iztveršanas frekvence:
  - MP3: 32 kHz, 44,1 kHz, 48 kHz
  - WMA: 44,1 kHz, 48 kHz
- Konstants bitū ātrums:
  - MP3: 112 kbps – 320 kbps
  - WMA: 48 kbps – 192 kbps

## USB

- Saderība: liela ātruma USB (2.0)
- Klases saderība: USB lielapjoma atmiņas klase (Mass Storage Class)
- Failu sistēma: FAT16, FAT32
- USB ports: 5 V ===, 500 mA
- Atbalsta USB HDD (USB ārējo cieto disku): var būt nepieciešams ārējs barošanas avots

## Galvenā ierīce

- Barošanas padeve: 220-240 V~, 50-60 Hz
- Elektroenerģijas patēriņš: 10 W
- Elektroenerģijas patēriņš gaidstāves režīmā: < 0,5 W
- Izmēri (p x a x d): 310 x 39,5 x 217,7 (mm)
- Neto svars: 1,12 kg

## Komplektā iekļautie piederumi

- Tālvadības pults un baterijas
- Īsā lietošanas pamācība
- Kompaktdisks ar lietošanas instrukciju vairākās valodās (tikai kontinentālajai Eiropai)

## Papildu piederums

- Bezvadu Philips USB adapteris (modeļa nosaukums WUB1110, iegādājams atsevišķi)
  - Multivides savienojumi: Wi-Fi 802.11b/g/n
  - Savienojamība: aizmugures savienojums (USB)
  - Apkārtējā gaisa temperatūra: 5°C līdz 40°C
  - Sargspraudna izmēri (p x a x d): 28,4 x 82 x 13,4 mm

## Lāzera specifikācijas

- Lāzera tips (diode): AlGaInN (BD), AlGaInP (DVD/CD)
- Vilņa garums: 398 nm līdz 413 nm (BD), 645 nm līdz 664 nm (DVD), 770 nm līdz 800 nm (CD)
- Izejas jauda: 1,7 mW (BD), 0,19 mW (DVD), 0,25 mW (CD)

# 6. Darbības traucējumu novēršana



## Piezīme

- Ierīces identifikācijas datus un barošanas padeves parametrus skatīt uz identifikācijas datu plāksnītes ierīces aizmugurē vai apakšā.
- Pirms veicat vai maināt jebkurus savienojumus, pārliecinieties, vai visas ierīces ir atvienotas no elektrotīkla rozetes.



## Brīdinājums

- Elektriskās strāvas trieciena risks. Nekādā gadījumā nenonemiet šīs ierīces korpusu.

Lai saglabātu garantiju, nekad nemēģiniet remontēt atskanotāju pašu spēkiem.

Ja šī atskanotāja lietošanas laikā rodas tā darbības traucējumi, pirms sazināties ar servisa centru, lūdzu, vispirms pārbaudiet tālāk uzskaitītos punktus. Ja problēma netiek atrisināta, reģistrējiet savu preci un saņemiet atbalstu [www.philips.com/support](http://www.philips.com/support).

Sazinoties ar Philips, jums tiks pajautāti šī atskanotāja modeļa un sērijas numuri. Modeļa un sērijas numuri ir atrodami šī atskanotāja aizmugurē. Pierakstiet šos numurus šeit:

Modeļa Nr. \_\_\_\_\_

Sērijas Nr. \_\_\_\_\_

## Galvenā ierīce

### Atskanotāja taustiņi nestrādā.

- Uz dažām minūtēm atvienojet atskanotāju no barošanas padeves. Pēc tam atkal pievienojet.

## Attēls

### Nav attēla.

- Pārliecinieties, vai televizors ir pārslēgts uz šim atskanotājam atbilstošo ieejas avotu.
- Kompozītu savienojumam ar televizoru (caur **VIDEO** ligzdu) šajā atskanotāja izvēlnē **[HDMI Video]** izvēlieties video izšķirtspēju 480i/576i vai 480p/576p, lai aktivizētu videosignāla izeju.

### HDMI savienojumam nav attēla.

- Pārbaudiet, vai HDMI vads nav bojāts. Ja vads ir bojāts, nomainiet to ar jaunu HDMI vadu.
- Uz tālvadības pults nospiediet taustiņu un pēc tam "731" (ciparu taustiņus), lai atjaunotu attēlu. Vai arī pagaidiet 10 sekundes, līdz attēls atjaunojas automātiski.
- Ja šīs atskanotājs ir pieslēgts pie neautorizētās displeja ierīces ar HDMI vadu, audio/videosignāli var netikt pārrādīti.

### Disks neatskaņo augstas izšķirtspējas video.

- Pārliecinieties, vai disks satur augstas izšķirtspējas video.
- Pārliecinieties, vai televizors atbalsta augstas izšķirtspējas video.

## Skaņa

### Nav audiosignāla izejas no televizora.

- Pārliecinieties, vai audiokabelji ir pievienoti televizora audiosignāla ieejas ligzdām.
- Pārliecinieties, vai televizors ir pārslēgts uz šim atskanotājam atbilstošo ieejas avotu.

### Nav audiosignāla no ārējas audioierīces (mājas kinozāles vai pastiprinātāja) skaļruniem.

- Pārliecinieties, vai audiokabelji ir pievienoti audioierīces audiosignāla ieejas ligzdām.
- Pārslēdziet ārējo audioierīci uz atbilstošo audiosignāla ieejas avotu.

### HDMI savienojumam nav skaņas.

- Jūs varat nedzirdēt skaņu no HDMI izejas, ja pievienotā ierīce nav saderīga ar HDCP vai ir saderīga tikai ar DVI.

### Nav sekundārās audiosignāla izejas funkcijai "Attēls attēlā".

- Ja izvēlnē **[HDMI Audio]** vai **[Digital Audio]** ir izvēlēts iestatījums **[Bitstream]** (Bitu plūsmā), interaktīvā skana kā funkcijas "Attēls attēlā" sekundārā skana tiek izslēgta. Izslēdziet iestatījumu **[Bitstream]**.

## Atskaņošana

### Nevar atskanot disku.

- Notiriet disku.
- Pārliecinieties, vai disks ir pareizi ievietots.
- Pārliecinieties, vai šis atskanotājs atbalsta attiecīgo disku. Skatīt "Specifikācijas".
- Pārliecinieties, vai šis atskanotājs atbalsta diska DVD vai BD reģiona kodu.
- Atskanojot DVDRW vai DVDR diskus, pārliecinieties, vai disks ir pabeigts (finalizēts).

### Nevar atskanot DivX videofails.

- Pārliecinieties, vai DivX videofails ir pabeigts.
- Pārliecinieties, vai videofaila nosaukuma paplašinājums ir pareizs.
- Lai atskapotu ar DRM (digitālo tiesību pārvaldīšanas tehnoloģiju) aizsargātus DivX failus no USB atmiņas ierīces, pievienojet atskanotāju savam televizoram, izmantojot HDMI savienojumu.

### Netiek pareizi rādīti DivX subtitri.

- Pārliecinieties, vai subtitru faila nosaukums ir tāds pats kā DivX videofaila nosaukums.
- Pārliecinieties, vai šis atskanotājs atbalsta attiecīgo subtitru faila paplašinājumu (.srt, .sub, .txt, .ssa vai .smi).

### Nevar nolasīt pievienotās USB atmiņas ierīces saturu.

- Pārliecinieties, vai USB atmiņas ierīces formāts ir saderīgs ar šo atskanotāju.
- Pārliecinieties, vai šis atskanotājs atbalsta USB atmiņas ierīces failu sistēmu.
- USB HDD (portatīvajiem cietajiem diskiem) var būt nepieciešams ārejs barošanas avots.

### Televizora ekrānā parādās zīme "No entry" (nav ievades) vai "x".

- Darbība nav iespējama.

### EasyLink funkcija nedarbojas.

- Pārliecinieties, vai šis atskanotājs ir pieslēgts Philips markas EasyLink televizoram un vai EasyLink iestatījums ir ieslēgts (skatīt "Jūsu Blu-ray disku/DVD atskanotāja lietošana" > "Philips EasyLink lietošana").

## Nevar piekļūt BD-Live funkcijām.

- Pārliecinieties, vai atskanotājs ir pievienots tīklam (skatīt "Jūsu Blu-ray disku/DVD atskanotāja lietošana" > "Tīkla iestatīšana").
- Pārliecinieties, vai ir veikta tīkla uzstādišana (skatīt "Jūsu Blu-ray disku/DVD atskanotāja lietošana" > "Tīkla iestatīšana").
- Pārliecinieties, vai Blu-ray disks atbalsta BD-Live funkciju.
- Iztīriet atmiņu (skatīt "Iestatījumu regulēšana" > "Papildu iespējas (BD-Live drošība, dzēst atmiņu...)").

## Tīkls

### Bezvadu tīkls netiek atrasts vai arī tas nedarbojas.

- Pārliecinieties, vai ir pareizi izveidots tīkla pieslēgums (skatīt "Jūsu Blu-ray disku/DVD atskanotāja lietošana" > "Tīkla iestatīšana").
- Pārliecinieties, vai ir veikta tīkla uzstādišana (skatīt "Jūsu Blu-ray disku/DVD atskanotāja lietošana" > "Tīkla iestatīšana").
- Pārliecinieties, vai bezvadu tīkla darbību netraucē mikroviļņu krāsnis, bezvadu (DECT) tāluņi vai citas tuvākajā apkārtnē esošas bezvadu (Wi-Fi) ierīces.
- Ja bezvadu tīkls nedarbojas, mēģiniet tīkla pieslēgumu ar tīkla kabeli (skatīt "Jūsu Blu-ray disku/DVD atskanotāja lietošana" > "Tīkla iestatīšana").

### Datora pārlūkošana darbojas lēni.

- Skatīt bezvadu rūtera lietošanas instrukciju, lai atrastu informāciju par uztveršanas attālumu iekštelpās, pārraides ātrumu un citiem signāla kvalitātes rādītājiem.
- Rūterim ir nepieciešams liela ātruma interneta pieslēgums.

# 7. Drošība un svarīgi paziņojumi

Lūdzu, pirms šī Blu-ray disku/DVD atskanotāja lietošanas izlasiet un izprotiet visas sniegtās instrukcijas. Ja bojājumi radušies instrukciju neievērošanas dēļ, garantija nav spēkā.

## Drošība

### Elektriskās strāvas trieciņa un ugunsbīstamības risks!

- Nekādā gadījumā nepakļaujiet ierīci un tās piederumus lietus vai ūdens iedarbībai. Nekādā gadījumā nenovietojiet ierīces tuvumā ar ūķidrumu pildītus priekšmetus, piemēram, vāzes. Ja uz ierīces tiek uzliets vai tajā tiek ielieti ūķidrums, nekavējoties atvienojojet to no elektrotīkla rozetes. Sazinieties ar Philips klientu apkalošanas centru, lai pirms atkārtotas lietošanas pārbauditu ierīci.
- Nekādā gadījumā nenovietojiet ierīci un tās piederumus atklātas liesmas vai cita karstuma avota tuvumā, kā arī tiešā saules gaismā.
- Nekādā gadījumā neievietojiet nekādus priekšmetus ierīces ventilācijas vai citās atverēs.
- Ja ierīces atvienošanai no elektrotīkla tiek lietota kontaktakce vai uzmava, šai atvienošanas ierīcei vienmēr ir jābūt brīvi pieejamai un viegli izraujamai no elektrotīkla rozetes.
- Baterijas (bateriju paku vai uzstādītās baterijas) nedrīkst pakļaut pārmērīgam karstumam, piemēram, tiešiem saules stariem, uguņij u.tml.).
- Atvienojojiet ierīci no elektrotīkla rozetes pirms pērkona negaisa.
- Atvienojojiet barošanas vadu, vienmēr velciet aiz kontaktakces. Nekad nevelciet aiz vada.

### Īssavienojuma un ugunsbīstamības risks!

- Pirms ierīces pievienošanas elektrotīkla rozetei, pārliecinieties, vai elektrotīkla spriegums atbilst spriegumam, kas ir norādīts ierīces aizmugurē vai apakšā. Nekādā gadījumā nepievienojojiet ierīci elektrotīkla rozetei, ja spriegumi atšķiras.

### Savainojumu vai ierīces bojājumu risks!

- Kad ierīce tiek atvērta, rodas redzamais un neredzamais lāzera starojums. Izvairieties no stara trāpijuma.
- Neaizskariet diska optisko lēcu diska nodalījuma iekšpusē.
- Nekādā gadījumā nenovietojiet ierīci vai citus priekšmetus uz elektrības vadiem vai uz citas elektriskās aparatūras.
- Ja ierīce ir tikusi transportēta temperatūrā, kas ir zemāka par 5°C, tad vispirms izpakojiet ierīci un pagaidiet, kamēr tās temperatūra sasniedz telpas temperatūru, un tikai pēc tam pievienojet ierīci elektrotīkla rozetei.

### Pārkaršanas bīstamība!

- Nekādā gadījumā neužstādīet ierīci noslēgtā vietā. Vienmēr atstājiet apkārt ierīcei vismaz 10 cm brīvu vietu, lai nodrošinātu tās ventilāciju. Pārliecinieties, lai aizkari un citi priekšmeti neaizsegtu ierīces ventilācijas atveres.

### Piesārņojuma bīstamība!

- Nelietojojiet kopā dažādas baterijas (vecas un jaunas vai oglekļa un sārmu u.tml.).
- Izņemiet baterijas, ja tās ir tukšas vai arī ja tālvadības pults ilgāku laiku netiks lietota.
- Baterijas satur kīmiskas vielas, tādēļ tās ir jāatlīze pareizā veidā.

### Bateriju norišanas risks!

- Ierīcē/tālvadības pultī var būt monētas tipa baterija, kuru ir iespējams norīt.
- Vienmēr glabājiet bateriju bērniem nepieejamā vietā!

**1. KLASES LĀZERA  
IZSTRĀDĀJUMS**

## Rūpes par jūsu ierīci

- Neievietojiet diska nodalījumā citus priekšmetus kā tikai diskus.
- Neievietojiet diska nodalījumā bojātus vai saplaisājušus diskus.
- Izņemiet diskus no diska nodalījuma, ja ierīce ilgāku laiku netiks lietota.
- Ierīces tīrīšanai izmantojiet tikai mikrošķiedras drānu.

## Rūpes par apkārtējo vidi



Jūsu ierīce ir izstrādāta un izgatavota, izmantojot augstas kvalitātes materiālus un sastāvdaļas, kurus var pārstrādāt un lietot atkārtoti.



Ja ierīce ir markēta ar īpašu simbolu – pārsvītrotu atkritumu konteineru, tas nozīmē, ka tā atbilst Eiropas Savienības direktīvas 2002/96/EK prasībām.

Lūdzu, iepazīstieties ar vietējiem noteikumiem par elektrisko un elektronisko ierīču atsevišķu savākšanu.



Lūdzu, rīkojieties saskaņā ar vietējiem noteikumiem un neizmietiet nolietotās elektroierīces kopā ar parastiem sadzīves atkritumiem. Pareiza jūsu nolietotās elektroierīces utilizācija palīdzēs novērst iespējamo kaitējumu apkārtējai videi un cilvēku veselībai.

Jūsu ierīce satur baterijas, uz kurām attiecas Eiropas Savienības direktīvas 2006/66/EK prasības, kas nosaka, ka baterijas nedrīkst izmest kopā ar parastiem sadzīves atkritumiem. Lūdzu, iepazīstieties ar vietējiem noteikumiem par bateriju atsevišķu savākšanu, jo pareiza izlietoto bateriju utilizācija palīdzēs novērst iespējamo kaitējumu apkārtējai videi un cilvēku veselībai.



Šī ierīce atbilst Eiropas Savienības noteikumiem par radiotraucējumiem.

## Atbilstība



Šī ir II klases ierīce ar dubultu izolāciju un bez aizsargājošā zemējuma.

## Autortiesības



**Eriet atbildīgi  
levērojiet autortiesības**

Šī ierīce ir aprīkota ar pretkopēšanas aizsardzības tehnoloģiju, ko aizsargā ASV patenti un citas "Rovi Corporation" intelektuālā īpašuma tiesības. Ierīces reversā salikšana (ierīces uzbūves un darbības analīzešana nolūkā izgatavot līdzīgu ierīci) un izjaukšana ir aizliegta.

## Atvērtā koda programmatūra

Ar šo "Philips Electronics Singapore Pte Ltd" piedāvā pēc pieprasījuma piegādāt pilnīga atbilstošā pirmkoda kopiju tām šajā ierīcē izmantotajām ar autortiesībām aizsargātajām atvērtā koda programmatūras paketēm, kurām atbilstošās licences pieprasā šādu piedāvājumu. Šis piedāvājums ir spēkā trīs gados pēc ierīces iegādes datuma ikviename, kas ir saņemis šo informāciju. Lai iegūtu pirmkodu, lūdzu, sazinieties ar open.source@philips.com. Ja jūs nevēlaties izmantot e-pastu vai ja nedēļas laikā pēc e-pasta nosūtīšanas jūs nesaņemāt apstiprinājuma ziņojumu, lūdzu, rakstiet uz: Open Source Team, Philips Intellectual Property & Standards, P.O. Box 220, 5600 AE Eindhoven, The Netherlands. Ja jūs laicīgi nesaņemāt apstiprinājumu par jūsu vēstules saņemšanu, lūdzu, rakstiet e-pastu uz iepriekšminēto e-pasta adresi.

# ... Drošība un svarīgi paziņojumi

Šī ierīce ir aprīkota ar patentētu tehnoloģiju saskaņā ar licenci no "Verance Corporation", ko aizsargā Patents Nr.7 369 677 un citi reģistrēti un reģistrācijas procesā esoši ASV un vīspasaules patenti, kā arī autortiesības un komercnoslēpuma aizsardzība atsevišķiem šīs tehnoloģijas aspektiem. "Cinavia" ir "Verance Corporation" preču zīme. Autortiesības 2004-2010 "Verance Corporation". Visas tiesības patur Verance. Ierīces reversā salīkšana (ierīces uzbūves un darbības analīzešana nolūkā izgatavot līdzīgu ierīci) un izjaukšana ir aizliegta.

## "Cinavia" paziņojums

Šī ierīce izmanto "Cinavia" tehnoloģiju, lai ierobežotu dažu komerciālu radio filmu un video, kā arī to skaņu ierakstu neatļautu kopiju izmantošanu. Konstatējot neatļautas kopijas aizliegtu izmantošanu, tiks parādīts brīdinājuma paziņojums, un atskanošana vai kopēšana tiks pārtraukta.

Plašāka informācija par "Cinavia" tehnoloģiju ir pieejama "Cinavia" tiešsaistes klientu informācijas centrā <http://www.cinavia.com>. Lai pieprasītu papildu informāciju par "Cinavia", izmantojot pastu, nosūtīt pastkartu ar savu pasta adresi uz: Cinavia Consumer Information Center, P.O. Box 86851, San Diego, CA, 92138, USA.

## Preču zīmes



"Blu-ray Disc™" un "Blu-ray Disc™" logotips ir "Blu-ray Disc Association" preču zīmes.



"HDMI", "HDMI" logotips un "High-Definition Multimedia Interface" ir "HDMI Licensing LLC" preču zīmes vai reģistrētas preču zīmes ASV un citās valstīs.



Ražots ar licenci no "Dolby Laboratories". "Dolby" un dubultā-D simbols ir "Dolby Laboratories" preču zīmes.

Ražots ar licenci pēc ASV Patentiem Nr. 5 451 942; 5 956 674; 5 974 380; 5 978 762; 6 487 535 un citiem ASV un vīspasaules patentiem, kas ir reģistrēti un atrodas reģistrācijas procesā.



"DTS" un tā simbols ir reģistrētas preču zīmes, un "DTS 2.0+ Digital Out" un DTS logotipi ir preču zīmes, kas pieder "DTS, Inc.". Ierīce satur programmatūru. © "DTS, Inc.". Visas tiesības patur autors.



PAR DIVX VIDEO: "DivX®" ir digitāls videoformāts, ko ir izveidojis "DivX, LLC", "Rovi Corporation" meitasuzņēmums. Šī ir oficiāla "DivX Certified®" (DivX sertificēta) ierīce, kas atskalo DivX video. Papildu informāciju un programmatūras rīkus jūsu failu pārveidošanai DivX videoformātā meklējet [www.divx.com](http://www.divx.com).

PAR DIVX VIDEO-PĒC-PIEPRASĪJUMA (Video-On-Demand): Šo "DivX Certified®" (DivX sertificēto) ierīci ir jāreģistrē, lai atskanotu iegādātās DivX Video-pēc-pieprasījuma (VOD) filmas. Lai iegūtu reģistrācijas kodu, ierīces iestatīšanas izvēlnē atrodietai sadaļai DivX VOD. Apmeklējiet interneta vietni [vod.divx.com](http://vod.divx.com), lai iegūtu papildu informāciju par to, kā pabeigt reģistrācijas procedūru.

"DivX Certified®" (DivX sertificēta), lai atskanotu "DivX®" un "DivX Plus® HD" (H.264/MKV) video līdz pat 1080p HD izšķirtspējai, ieskaitot augstākās kvalitātes (premium) saturu.

"DivX®", "DivX Certified®", "DivX Plus® HD" un saistītie logotipi ir "Rovi Corporation" vai tā meitasuzņēmumu preču zīmes un ir izmantojamas ar licenci.

## ... Drošība un svarīgi paziņojumi



### **BONUSVIEW**

"BD LIVE™" un "BONUSVIEW™" ir "Blu-ray Disc Association" preču zīmes.



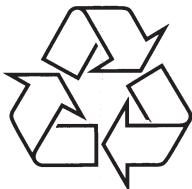
"Java" un visas pārējās "Java" preču zīmes un logotipi ir "Sun Microsystems, Inc." preču zīmes vai reģistrētas preču zīmes ASV un/vai citās valstīs.

|                             |      |                             |      |                       |      |
|-----------------------------|------|-----------------------------|------|-----------------------|------|
| Abkhazian                   | 6566 | Inupiaq                     | 7375 | Pushto                | 8083 |
| Afar                        | 6565 | Irish                       | 7165 | Russian               | 8285 |
| Afrikaans                   | 6570 | Íslenska                    | 7383 | Quechua               | 8185 |
| Amharic                     | 6577 | Italiano                    | 7384 | Raeto-Romance         | 8277 |
| Arabic                      | 6582 | Ivrit                       | 7269 | Romanian              | 8279 |
| Armenian                    | 7289 | Japanese                    | 7465 | Rundi                 | 8278 |
| Assamese                    | 6583 | Javanese                    | 7486 | Samoan                | 8377 |
| Avestan                     | 6569 | Kalaallisut                 | 7576 | Sango                 | 8371 |
| Aymara                      | 6589 | Kannada                     | 7578 | Sanskrit              | 8365 |
| Azerbaijani                 | 6590 | Kashmiri                    | 7583 | Sardinian             | 8367 |
| Bahasa Melayu               | 7783 | Kazakh                      | 7575 | Serbian               | 8382 |
| Bashkir                     | 6665 | Kernewek                    | 7587 | Shona                 | 8378 |
| Belarusian                  | 6669 | Khmer                       | 7577 | Shqip                 | 8381 |
| Bengali                     | 6678 | Kinyarwanda                 | 8287 | Sindhi                | 8368 |
| Bihari                      | 6672 | Kirghiz                     | 7589 | Sinhalese             | 8373 |
| Bislama                     | 6673 | Komi                        | 7586 | Slovensky             | 8373 |
| Bokmål; Norwegian           | 7866 | Korean                      | 7579 | Slovenian             | 8376 |
| Bosanski                    | 6683 | Kuanyama; Kwanyama          | 7574 | Somali                | 8379 |
| Brezhoneg                   | 6682 | Kurdish                     | 7585 | Sotho; Southern       | 8384 |
| Bulgarian                   | 6671 | Lao                         | 7679 | South Ndebele         | 7882 |
| Burmese                     | 7789 | Latina                      | 7665 | Sundanese             | 8385 |
| Castellano, Español         | 6983 | Latvian                     | 7686 | Suomi                 | 7073 |
| Catalán                     | 6765 | Letzeburgesch;              | 7666 | Swahili               | 8387 |
| Chamorro                    | 6772 | Limburgan; Limburger        | 7673 | Swati                 | 8383 |
| Chechen                     | 6769 | Lingala                     | 7678 | Svenska               | 8386 |
| Chewa; Chichewa; Nyanja     | 7889 | Lithuanian                  | 7684 | Tagalog               | 8476 |
| 中文                          | 9072 | Luxembourgish;              | 7666 | Tahitian              | 8489 |
| Chuang; Zhuang              | 9065 | Macedonian                  | 7775 | Tajik                 | 8471 |
| Church Slavic; Slavonic     | 6785 | Malagasy                    | 7771 | Tamil                 | 8465 |
| Chuvash                     | 6786 | Magyar                      | 7285 | Tatar                 | 8484 |
| Corsican                    | 6779 | Malayalam                   | 7776 | Telugu                | 8469 |
| Česky                       | 6783 | Maltese                     | 7784 | Thai                  | 8472 |
| Dansk                       | 6865 | Manx                        | 7186 | Tibetan               | 6679 |
| Deutsch                     | 6869 | Maori                       | 7773 | Tigrinya              | 8473 |
| Dzongkha                    | 6890 | Marathi                     | 7782 | Tonga (Tonga Islands) | 8479 |
| English                     | 6978 | Marshallese                 | 7772 | Tsonga                | 8483 |
| Esperanto                   | 6979 | Moldavian                   | 7779 | Tswana                | 8478 |
| Estonian                    | 6984 | Mongolian                   | 7778 | Türkçe                | 8482 |
| Euskara                     | 6985 | Nauru                       | 7865 | Turkmen               | 8475 |
| Ελληνικά                    | 6976 | Navaho; Navajo              | 7886 | Twi                   | 8487 |
| Faroese                     | 7079 | Ndebele, North              | 7868 | Uighur                | 8571 |
| Français                    | 7082 | Ndebele, South              | 7882 | Ukrainian             | 8575 |
| Frysk                       | 7089 | Ndonga                      | 7871 | Urdu                  | 8582 |
| Fijian                      | 7074 | Nederlands                  | 7876 | Uzbek                 | 8590 |
| Gaelic; Scottish Gaelic     | 7168 | Nepali                      | 7869 | Vietnamese            | 8673 |
| Gallegan                    | 7176 | Norsk                       | 7879 | Volapuk               | 8679 |
| Georgian                    | 7565 | Northern Sami               | 8369 | Walloon               | 8765 |
| Gikuyu; Kikuyu              | 7573 | North Ndebele               | 7868 | Welsh                 | 6789 |
| Guarani                     | 7178 | Norwegian Nynorsk;          | 7878 | Wolof                 | 8779 |
| Gujarati                    | 7185 | Occitan; Provençal          | 7967 | Xhosa                 | 8872 |
| Hausa                       | 7265 | Old Bulgarian; Old Slavonic | 6785 | Yiddish               | 8973 |
| Herero                      | 7290 | Oriya                       | 7982 | Yoruba                | 8979 |
| Hindi                       | 7273 | Oromo                       | 7977 | Zulu                  | 9085 |
| Hiri Motu                   | 7279 | Ossetian; Ossetic           | 7983 |                       |      |
| Hrvatski                    | 6779 | Pali                        | 8073 |                       |      |
| Ido                         | 7379 | Punjabi                     | 8065 |                       |      |
| Interlingua (International) | 7365 | Persian                     | 7065 |                       |      |
| Interlingue                 | 7365 | Polski                      | 8076 |                       |      |
| Inuktitut                   | 7385 | Português                   | 8084 |                       |      |

## *Piezīmēm*

---

Specifikācijas var tikt mainītas bez paziņojuma.  
© 2013 Koninklijke Philips Electronics N.V.  
Visas tiesības patur autors.



Apmeklējiet Philips Internetā  
<http://www.philips.com>